

Krok 1 — Podłączenie sprzętu

A

Odłącz kabel zasilania modemu.
Umieść ruter obok modemu.
Unieś anteny routera.

1. lépés – A hardvereszközök csatlakoztatása

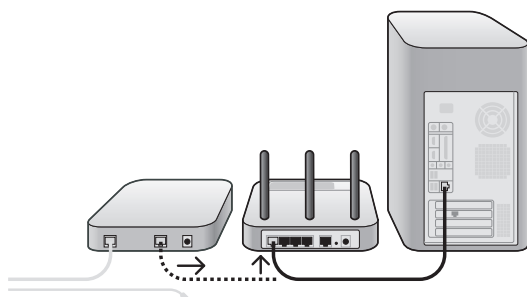
A

Húzza ki a meglevő modem tápfeszültségét!
Helyezze a routert a modem mellé!
Húzza ki a router antennáit!

Krok 1 – Připojení hardwaru

A

Odpojte napájecí kabel modemu.
Umístěte směrovač vedle modemu.
Vysuňte antény směrovače.



B

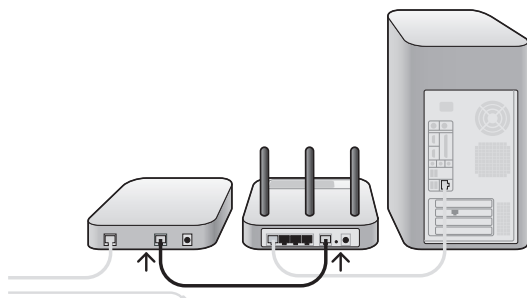
Znajdź kabel sieciowy, łączący modem z komputerem.
Odłącz go od modemu i podłącz do dowolnego szarego portu w tylnej części routera.

B

Keresse meg a számítógép és a modem között levő hálózati kábelt!
Húzza ki a kábelt a modemből és csatlakoztassa a router hátlapján levő bármelyik szürke portra!

B

Vyhleďte síťový kabel, kterým je propojen modem a počítač.
Odpojte tento kabel od modemu a připojte jej do libovolného šedého portu na zadní straně směrovače.



C

Podłącz nowy kabel sieciowy (znajdujący się w opakowaniu razem z routerem) do żółtego portu w tylnej części routera.
Drugi jego koniec podłącz do zwolnionego przed chwilą portu modemu.

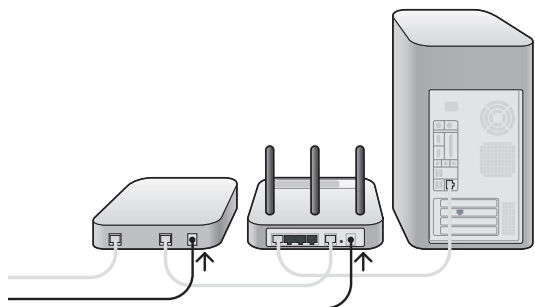
C

Keresse meg az új hálózati kábelt (a router dobozában került elhelyezésre) és csatlakoztassa a router hátlapján levő sárga portra!
A kábel másik végét csatlakoztassa a modemem felszabadult portra!

C

Vyhleďte nový síťový kabel (v krabici se směrovačem) a připojte jej do žlutého portu na zadní straně směrovače.
Druhý konec připojte do uvolněného portu modemu

Krok 1 — Podłączenie sprzętu (ciąg dalszy)



D

Podłącz kabel zasilania modemu.

Odczekaj 60 sekund, aż modem się uruchomi.

Podłącz kabel zasilania routera do czarnego portu w jego tylnej części.

Drugi koniec kabla podłącz do gniazda ściennego.

1. lépés – A hardvereszközök csatlakoztatása (jatkoa)

D

Dugaszolja be modem tápfeszültségvezetékét!

Várjon 60 másodpercet, amíg a modem bekapcsolódik!

Csatlakoztassa a router tápegységét a router hátlapján levő fekete aljzatba! Dugaszolja be a tápegységet a hálózati aljzatba!

Krok 1 – Připojení hardwaru (pokračování)

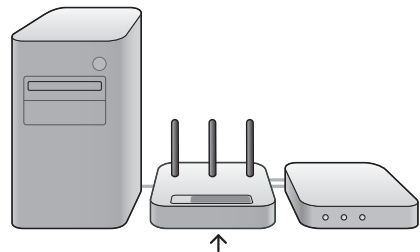
D

Připojte napájecí kabel modemu.

Počkejte 60 sekund, než se modem spustí.

Připojte napájení směrovače do černého portu na zadní straně.

Druhý konec připojte do elektrické zásuvky.



E

Odczekaj 20 sekund, aż modem się uruchomi.

Spójrz na wyświetlacz w przedniej części routera.

Upewnij się, że ikony o nazwach „Wired” (Podłączony) i „Router” świecą się na niebiesko.

Jeśli się nie świecą, sprawdź podłączenie kabli.

E

Várjon 20 másodpercet, amíg a router bekapcsolódik!

Ellenőrizze a router előlapján a kijelzőket!

Ellenőrizze, hogy kigyulladt-e a kék színű „Wired” (Bekötve) és „Router” ikonok!

Ha ez nem történik meg, akkor ellenőrizze a csatlakozásokat!

E

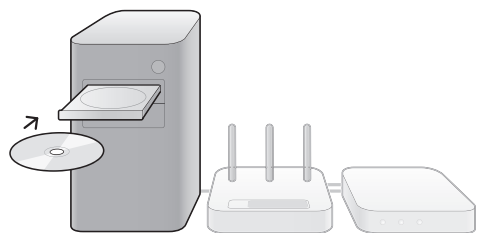
Počkejte 20 sekund, než se směrovač spustí.

Podívejte se na displej na přední straně směrovače.

Zkontrolujte, zda ikony “Připojeno” a “Směrovač” svítí modře.

Pokud nesvítí, znovu zkontrolujte zapojení.

Krok 2 — Asystent instalacyjny



Włóż płytę CD do komputera. Na ekranie komputera automatycznie pojawi się okno narzędzia Setup Assistant (Asystent instalacyjny). Postępuj zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami.

2. lépés – Telepítősegéd

Helyezze be a CD-t a számítógépbbe! A Telepítősegéd automatikusan megjelenik a számítógép képernyőjén. Kövesse az itt megjelenő utasításokat!

Krok 2 – Instalační pomocník

Vložte disk CD do počítače. Na obrazovce počítače se automaticky zobrazí instalační pomocník. Postupujte podle zobrazených pokynů.